

Al llegar a México el delegado de nuestros estudiantes hizo declaraciones sobre la situación general de Costa Rica DICE QUE HAN COMENZADO AQUI LAS RESISTENCIAS VIGOROSAS CONTRA EL IMPERIALISMO Y QUE LA LUCHA TIENE QUE SEGUIRSE No hay problema agrario, ni obrero, ni de sucesión presidencial.

El delegado de los estudiantes son otros, de índole grave, relacionados con la economía. El problema de mayor importancia en Costa Rica es el que se relaciona con las actividades del imperialismo; han comenzado las resistencias vigorosas; la lucha tiene que seguirse. Y esperamos que el congreso a que he venido traerá estas cuestiones con toda claridad y planteará una solución eficaz. Me parece que los estudiantes, que están dando muestras de su espíritu revolucionario en todo el mundo, y no hay por qué dudar, son los llamados a poner un uso de los contingentes más decididos.

El estudiante de Costa Rica — agrega — se preocupa por la vida económica del país, especialmente ahora que se corre el peligro de que la propiedad quede en manos extrañas. A últimas fechas se han librado rudas batallas en relación con el sistema del crédito hipotecario que se debe al señor don Tomas Soley Gillet. Claro que también tomamos parte en los debates nacionales, en aquellos que afectan a la colectividad. Y que nos preocupamos ya por ver en qué forma vamos a la autonomía universitaria, pero estudiando con calma una solución. La universidad de Costa Rica con tal vez autos con bienes propios, y como los tenemos muy presente. Un pequeño grupo universitario se había puesto a favor de las tendencias bolcheviques peroafortunadamente esa cuestión se llevó a la controversia pública y los líderes del movimiento fueron aplastados.

Habó también el señor Gallegos de la libertad de la prensa de Costa Rica. Dice que es uno de los orgullos de la república y que ha sido ella el punto de apoyo para la organización de la verdadera democracia. En Costa Rica ya no hay peligro de que la paz se altere por la sucesión presidencial y todas las opiniones pueden ser expresadas sin que el poder se altere a cobardías.

Para terminar, el estudiante señor Gallegos ha insistido en que ya es tiempo de organizar un frente único para hacer realidad el nacionalismo en los pueblos hispanoamericanos. Espera que en el congreso a que viene invitado — y que se inició ayer — se tratará de preferencia este asunto palpitante.

SU SANTIDAD EL PAPA PIO XI INAUGURA OFICIALMENTE LA RED TELEFONICA DEL VATICANO



En los últimos días de noviembre, tal como lo anunciamos, por nuestro servicio de informaciones cablegráficas. Su Santidad el Papa Pio X inauguró la instalación de telefonos del Vaticano que pone al santo padre en condiciones de comunicarse con cualquier punto de su ciudad, de Italia y aun del exterior. En la primera vez que un jefe de la iglesia utiliza este medio moderno de comunicación que marca la tendencia de la Santa Sede a adaptarse a las nuevas condiciones de la vida moderna. —Nuestras fotografías muestran— la mayor, el instante en que el santo padre baja el conmutador que dará la corriente a la instalación telefónica de la ciudad papal.—La otra fotografía muestra el "combinado" de oro macizo que está colocado en la mesa de trabajo del Sumo Pontífice y con el cual puede comunicarse a su sabor con quien desee



La situación económica del Hospital Max Peralta, de Cartago, es angustiosa

El doctor Guier trata de conseguir el dinero necesario para solucionar el problema.

Incidentalmente tuvimos el placer de conversar ayer con el doctor Guier, de Cartago. Cambiando impresiones con el distinguido profesional acerca de varios tópicos, nos informó de lo siguiente:

—La situación económica del hospital Max Peralta es crítica. —Y no obstante esa circunstancia no se ha dejado de asistir debidamente a ningún paciente. — Gestiono a ver si es posible que nos den alguna suma de dinero del asignado por el gobierno a las instituciones de caridad, para invertirlo en subsanar la pérdida.

—La situación económica del hospital Max Peralta es crítica. —Y no obstante esa circunstancia no se ha dejado de asistir debidamente a ningún paciente. — Gestiono a ver si es posible que nos den alguna suma de dinero del asignado por el gobierno a las instituciones de caridad, para invertirlo en subsanar la pérdida.

La Novena Santamaría



El grupo de deportistas que aparece en esta foto forman la novena de béisbol Santa María. Los componentes de ella pertenecen todos a la acreditada fábrica de café molido "Santa María" y al ingresar a las arenas del béisbol lo han hecho con éxito derrotando a los contrarios que primeramente se les han enfrentado

El Gobernador de San José firmó ayer los giros de los empleados de gobierno que están bajo su mando

La mañana de ayer la ocupó el gobernador de esta provincia en firmar los giros de los empleados del gobierno que están bajo su jurisdicción, como son los jefes políticos y demás autoridades de policía de los pueblos,

inclusive los funcionarios de la gobernación. El señor Facio procedió a extender dichos giros en vista de que se anuncia que el gobierno obtendrá el dinero necesario para cubrirlos, con una institución bancaria de la capital.

En Mayo Quedará Cubierta la Deuda del Estado con el Banco Nacional de Seguros UNO DE LOS MOTIVOS QUE HAN HECHO DIFICIL LA SITUACION ECONOMICA DEL GOBIERNO HA SIDO LA DE TENER GRAVADA LA RENTA DEL CAFE

El gobierno no ha tocado en sus actuales congostas de exacerbar monetaria al banco de Seguros del Estado, por la sencilla circunstancia de que su deuda con esa institución monta a más de dos millones de colones, deuda que amortiza con la renta de exportación de café que produce en cada cosecha por ahí \$ 625 mil dólares y que de tanto tendrá pagada en mayo del año entrante.

Una de las circunstancias que ha agravado la situación fiscal, es precisamente, la del enajenamiento de esa renta por ser una de las principales de la línea del presupuesto de ingresos; la más fija y segura.

CADA CUATRO AÑOS

Se obtiene una cosecha de café regular, aun en terrenos sin abonar; pero el promedio de varios años es bajo.

Usando con regularidad el fertilizante más eficaz y económico de todos los completos,

NITROPHOSKA IG

Nitrogenado --- Fosfatado --- Potásico, se obtiene siempre buena cosecha y se duplica fácilmente el promedio de varios años, mejorando la calidad del producto y reduciendo el costo de su producción.

Pedidos a F. REIMERS & Co.



EL CENTRO DE SPORT

En Cartago, Andrés Brenes & Co. S. en C. En Alajuela, J. BARRANTES & Hijos En Heredia, MANUEL R. ALFARO. Todo a los mismos precios en las Sub-Agencias que en San José. Edificio Limon Trading Co. y Anexo TELEFONO 3318

# La Gran Flota Blanca UNITED FRUIT Co. Y ELDERS & FYFFES, LTD.

SERVICIO RAPIDO DE VAPORES  
ENTRE  
LIMON - NEW YORK VIA CRISTOBAL Y HAVANA (8 días)  
Vapor CALAMARES Sale Sábado 27 de Diciembre 11 horas  
Vapor TOLOA SALE SABADO 3 DE ENERO 17 horas  
LIMON - NEW ORLEANS VIA CRISTOBAL Y PUERTA CASTILLA (6 días)  
Vapor IRIONA Sale Viernes 26 de Diciembre 16 horas  
Vapor IRIONA Sale Viernes 9 de Enero 17 horas  
LIMON - BRISTOL VIA KINGSTON (7 días)  
Vapor MANZANARES Sale Jueves 25 de Diciembre 6 horas  
Vapor CAVINA SALE VIERNES 2 DE ENERO 17 HORAS

Todos los vapores de estas dos líneas llevan pasajeros y carga. Los vapores de la Elders & Fyffes, Ltd. llevan café para Londres y los de la United Fruit Company llevan café y carga para los Estados Unidos y para todos los puertos europeos con trasbordo en Nueva York. Nuestros vapores hacen fácil conexión en Cristóbal con vapores para San Francisco, California, Puertos de Colombia y de Guatemala.

Para otros informes: dirigirse a nuestra oficina situada en los bajos del Hotel Costa Rica.  
Teléfono 3156  
A. C. TARRY, M. M. MARSH, Administrador  
Agente de Vapores

## MOVIMIENTO DIARIO

TIPOS DE CAMBIO

New York	4.005
Londres	19.50
Paris	0.162
Barcelona	0.450
Milan	0.214
Basilea	0.764
Bruselas	0.580
Berlin	0.920
Amsterdam	1.630

Para Panamá: Franz Repley y Williams H. Wiseland.  
Para Colombia: Bernardo Martínez.

ROS DE PASAJEROS DE LOS HOTELES  
Costa Rica: Mr. Hook, administrador del Myrtle Bank Hotel, de Kingston, Jamaica; Mr. Pesquera, y los esposos Stern. Además, llegaron el jueves cerca de veinte turistas procedentes de Panamá.

NACIMIENTOS  
En el registro civil han sido inscritos: Rolando, de Francisco Solano y Mariana Vindas; María Eugenia, de Cecilia Villarreal; Rodrigo, de Severino Vásquez y María de los Angeles

# En la propia Papeleta de Votación va impreso el programa que nos obligamos a desarrollar, manifiesta el licenciado don Rogelio Montagné, candidato de los anti-reeleccionistas para Secretario del Colegio de Farmacia

Nos encontramos ayer con nuestro buen amigo el licenciado don Rogelio Montagné Cabanobanda por el prestigioso colegio de farmacéuticos anti reeleccionistas para ocupar la secretaría de la junta directiva del colegio.  
—Parece que la elección de director será bastante refriada de este año, le preguntamos.  
—No tanto como parece, nos contesta amablemente: con sólo dos papeletas—que esos serían las que se presenten—la elección tiene que ser fácil; los que piensan que sea conveniente para los intereses del colegio la reelección del fiscal, del secretario y del tesorero y los que estiman más conveniente que el cambio sea total, estarán con nuestra lista de candidatos. Será una elección fácil.  
Y es cierto que cada grupo ofrece a sus simpatizantes un programa de labores que se comprometen a cumplir.  
—En cuanto a ellos, los reeleccionistas, no conozco yo ningún programa, ni creo que tenga nada nuevo que ofrecer. Y

en lo que respecta a nuestro grupo, ofrecemos, como la mejor garantía, una papeleta enmendada por el prestigioso colegio licenciado don Indalecio Sáenz quien goza de la mayor simpatía entre los farmacéuticos, y un programa que garantizamos cumplirlo si es que la votación favorece nuestra lista; programa que contempla puntos de suma importancia para nuestro colegio y que va hecho imprimir en la misma papeleta para quedar así mismo prometidos a no olvidarlo. No de los puntos? combatir los muchos defectos de la ley de elecciones, estapafuefades. Otro? combatir las regencias nocturnas, por desgracia existentes aquí en San José. Otro? Ir en

# Primero: NOCHE BUENA Después: Temporada de Campo

## PARA UNA O LA OTRA:



La "Victrola" portátil "Ortofónica"  
2 - 55

Todas las ventajas de un instrumento grande contenidas en una pequeñaváljula bellamente acabada en cuero.

PIZA e HIJOS  
Ditida, Gracia de VICTOR DIVISION R. C. A. VICTOR Co. INC.

## Intenta el Secretario de Educación rebajar el presupuesto de su Cartera sin tocar los sueldos de maestros y profesores

En último caso, la rebaja de esos sueldos no será mayor del diez por ciento.

El secretario de Educación pública licenciado Fournier Quirós, estudia una fórmula tendiente a disminuir en su presupuesto para el año próximo la rebaja acordada en el consejo de gobierno, pero tratando de evitar la disminución en los sueldos de los profesores y maestros del país.

Si obligación se llena era elaborada un nuevo presupuesto (de acuerdo con la rebaja) incluida en el consejo pero el presupuesto de gastos y dejar intactos los correspondientes a sueldos del magisterio.  
El señor Fournier Quirós ha tenido conversaciones con los dirigentes subalternos de la enseñanza, y en esas conversaciones se ha hablado de estas cosas. Aunque él guarda reserva acerca de sus actividades al respecto, sus empeños tienden por

el momento a impedir aquellas rebajas que en el último caso de fuerza imposible llegar a ello, la rebaja en esos sueldos no será mayor del diez por ciento.  
Las partidas de educación serán disminuidas a lo indispensable. La de eventuales quedará muy limitada ya que el señor Fournier Quirós considera que puede muy bien pasarse así con ella el año próximo.

No obstante las economías que se introduzcan en aquel presupuesto no se desistirá del empeño de abrir para el año venidero nuevos centros escolares, contando para ello con la partida que desde un principio se reservó.  
Entre los señores profesores y maestros se ha recibido con entusiasmo la noticia de que el secretario de educación trata de no llegar a las rebajas de sueldos y en último caso ajustadas a lo mínimo.

## NOTAS CORTAS DE OREAMUNO

La nueva municipalidad la integran las siguientes personas:  
Proprietarios:  
Don Jaime Molina Mata; don Rafael Ulloa Barrientos y don Alfredo Meneses Sánchez.  
Suplentes:  
Don Humberto Solano Chacón y don Gerardo Pacheco Chacón.  
El número de votos fue: Partido Progresista Oreamunense, 139; Partido Unión Oreamunense, 32.

Fiesta religiosa  
La fiesta de la Inmaculada resultó muy lucida, con buena orquesta, revestida y elegante predicación del presbítero Ramírez. La pólvera de esa fiesta fue hecha por el oramunense don José Ramírez.  
Filarmónica  
¿Cuándo será que tendremos filarmónica para que de rezacas y retracas? Hay muy buena intencionalidad, dada por el gobierno pero hace falta sueldo para traer director, y entusiasmo. Ojalá el nuevo municipio libere lo suficiente para aligerar así esta villa.

Corresponsal.

## DOCTOR ANGEL BARBIERI

MEDICO CIRUJANO OBSTETRICO  
EX-ASISTENTE DE LA CLINICA QUIRURGICA DE LA REAL UNIVERSIDAD DE GENOVA  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LAS MUJERES Y CIRUGIA

OFICINA: 25 vs. al Este de la Imprenta Alsina, Calle de la Estación. CONSULTAS: de 10 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.  
TELEFONO 2304.  
HABITACION: San Pedro de Montes de Oca  
TELEFONO No. 3834

# LLAME A "SERVICIO"

CUANDO HAYA UNA AVERIA EN SUS INSTALACIONES DE LUZ, FUERZA O CALEFACCION INDIQUE CON TODA CLARIDAD EL NOMBRE DE LA PERSONA QUIEN PAGA LA CUENTA RESPECTIVA, DANDO SU DIRECCION POR CALLES Y AVENIDAS, TAL COMO LO INDICA EL ULTIMO RECIBO Y NO POR SEÑAS DE OTRA NATURALEZA

THE COSTA RICA ELECTRIC LIGHT & TRACTION Co. LTD.

# Está siendo objeto de importantes reformas el templo de Zarceero

Sociales  
De temporalidad entre nosotros se encuentra don Raúl Zamora, villador de escuelas de este distrito, en unión de su señora María y su esposa y tres de sus niñas. Larga y grata permanencia entre nosotros dejamos a los señores patios huéspedes, a quienes presentamos nuestra atento saludo.

Pasos  
Uno de estos días de esplendor verano se efectuó un lucido paseo a una de las fincas de don Tito Murillo en estos alrededores. Un numeroso grupo de nuestro alegre juventud; señoras, señoritas y caballeros, en número como de treinta y cinco o cuarenta, se dirigieron en tempranas horas a la finca, resaca física así dicha, en donde en medio de la mayor cordialidad y alegría transcurrieron varias horas; asimismo, a petición de muchos de los concurrentes, deleitamos nosotros con su deliciosa voz de contralto, la señorita Carolina González, quien ejecutó varios números que fueron muy aplaudidos; ya tarde comprendimos el regreso a la ciudad, a la que llegamos ya casi de noche, trayendo en el ánimo entronizada la alegría y la noche llena de los más gratos recuerdos.

Próximos matrimonios  
Para fecha próxima se anuncia las bodas de las siguientes parejas:  
—Don Miguel Lizano y la señorita Clemencia Rojas; y don Héctor Rojas y señora Lucía Araya; don Cristóbal González y señorita Grace Altamirano; don Antonio Rodríguez y señorita Beatriz González; don Sergio Rojas y la señorita Zoraida Quirós. Anticipamos nuestros sinceros votos por la felicidad de los hogares próximos a fundarse.

Carretera  
Con oportunidad de la fiesta anual de las Hijas de María, que estrenada una bonita misa en la ejecución de la cual tomaron parte destacados elementos de nuestra sociedad. La orquesta, integrada por los señores Carlos Lira Gálvez, Walter Rojas, Misael Solís, Tulio Rojas, Marco Anacleto Vargas y José Alvarado, ejecutó además de la misa y rosario del

discipulos de Orfeo que tan brillantemente se inician en el divino arte.  
Paralelo aparte merecen las señoritas que integran el coro, que llenó con sus armoniosos acordes las espaciosas naves de nuestra iglesia parroquial en este día. Ellas son las siguientes: Beatriz González, Mary Vargas, Anita Morales, Arabela González, Zulema Vargas, Catalina González, Calli Araya y Gloria Vargas, quienes llenaron magistralmente los papeles que les fueron encomendados, a la par de la orquesta; todo bajo la hábil batuta de nuestro párroco quien actuó al frente de la capilla ya que músicos y cantantes han sido lecheros de él, y por haberse oficiado un sacerdote de este oficio para dicha fiesta. Nuestras felicitaciones para todos estos esforzados elementos de nuestra sociedad y para el presbítero Lizano, a la par de la orquesta.

Blanca Nieves

## Notas de la Noche

La Viperia de las fiestas cívicas, esto es el 31 de diciembre, el empresario don Guillermo Tinoco ha dispuesto organizar una corrida de toros en honor de los turistas panameños que llegarán el 30.

El gobernador señor Facio los hará disponibles para prohibir ciertas costumbres adoptadas durante los costieros de las fiestas cívicas, que desdichadamente de la cultura de la sociedad y del pueblo, para lo que tendrá hoy y mañana conferencias con los jefes de policía.

Una carta puesta en correo hace mes y medio para el indico forense de Ortelina dirigida por la Librería Española fue desechada por los Escribos Unidos luego hasta Tampico, México, y fue devuelta al lugar de su destino. Así andan las cosas en nuestros servicios de correo.

En viaje a Puntarenas en ferrocarril de ataque real el diputado don Juan Quiroga. Regreso a San José en muy mal estado de salud por la fiebre que padecía bastante mal. Hacemos votos por el restablecimiento del apreciable amigo.

El señor presidente de la república vuelve a preocuparse por el mal para el país, y se ha levantado sobre el caso de la

haco. Hace días estudió el asunto, Pretendo dar con la fórmula de que el impuesto no traiga la producción.

En calidad de turista se encuentra en esta capital el banquero Mr. S. S. Wood, o sea el muy conocido en la bolsa de Nueva York. Viaja de inoculento. Se ha negado a recibir reportajes de periódicos. Regresa hoy.

Ganado comprado el año pasado de fiaco, a 18 dólares. (Las venidas de Abuelita al mundo). En la pérdida del engordador ha sido de 40 colones por cabeza. Ese negocio por lo que se ve, va de mal en peor.

En la semana entrante se reunirán, varios directores y directores de escuelas de San José para organizar a principios de febrero una expedición turística a Panamá del mismo carácter.

PARA ENCONTRAR ALGO que se le haya perdido, no hay como anunciarlo en los AVISOS DE OCASION. (Página 8).

COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA  
LLOYD NORTE ALEMAN  
SERVICIO DIRECTO DE PUNTARENAS A EUROPA  
S/S. PORTLAND saldrá el 24 de Diciembre  
S/S. KRETA saldrá el 31 de Diciembre  
S.S. TACOMA Saldrá el 13 Enero  
Para más Informes: VICTOR FABIAN

ES USTED DUEÑO DE AUTOMOVIL?

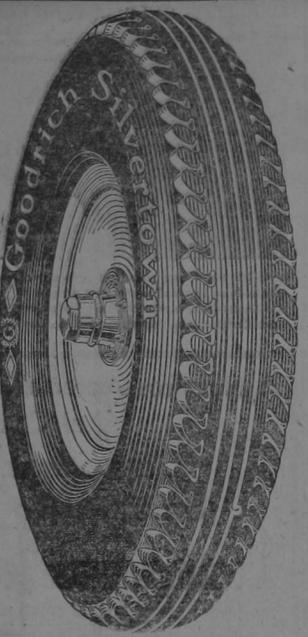
ES DUEÑO DE CAMION?

En cualquiera de los dos casos, si desea obtener un resultado satisfactorio, equípelo con llantas de alta calidad. El automóvil o camión de la mejor marca del mundo, si no lleva muy buenas llantas, sus servicios son nulos.

Por eso gozan de tanta fama las

GOODRICH SILVERTOWN

cuya calidad inmejorable es de todos conocida



ALMACEN "VILLALOBOS"

LA TRIBUNA DEL PUBLICO

LA REDUCCION DE SUELDOS A LOS EMPLEADOS PUBLICOS

Señores Directores de LA TRIBUNA S. D. Muy señores míos: He leído en la edición de hoy de su importante rotativo una carta con el título de "La Reducción de sueldos a los empleados públicos". Con verdadera extrañeza por aquello de que la carta se revueltó por lo más delgado o al tener flojo se le cubió de todos los malos nombres de los demas. El señor Agricultor, lejos de la justicia, lanza cargos a los empleados públicos como si éstos fueran promotores de la mala situación de todo el mundo. Porque a decir verdad, no sólo en es-

te país se observa la crisis. No es extraño para el autor de esa carta que los empleados públicos además de las deducciones que se hacen en cada nuevo período presidencial, también se les culpe de las grandes quebras acontecidas en la bolsa de Nueva York. Todo esto tendrán que sufrirlo los pobres empleados públicos por sólo el hecho de serlo. Si el señor Agricultor fuera empleado público, como opinaría? Qué sería el primero en alzar bandera contra una disposición tan injusta como la de rebajar sus raquíticos salarios. Ahora, ellos están de acuerdo con que los rebajas se hagan, pero que se hagan con equidad en to-

dos los ramos de la administración. No la rebaja debe hacerse proporcionalmente, y evitar los derroches que los de arriba pudieran hacer. Que un empleado va al teatro de cuando en vez no es un delito ni es un derroche, ni buena atención del empleado. Estos aumentos mayor de la veces el atropello de la usura de los contratados, sin contemplación al lástima, debido a su mala situación. Si el gobierno está suprimiendo consulados y puestos superfluos, ha entrado por el verdadero camino de la economía sin sacrificar de ese modo al empleado público que siempre ha sido el más pobre de la fiesta.

Un empleado público.

El Ejecutivo aprobó el reglamento para salones de baile, dictado por la Municipalidad de San José

Después de un detenido estudio del reglamento para salones de baile públicos, dictado por la Municipalidad de San José, el señor presidente de la república le da su aprobación, con las modificaciones y agregados siguientes: a) El permiso para salones de baile se otorgará previo informe favorable del director general de policía sobre lo siguiente: condiciones morales y de responsabilidad de la persona que manejará el negocio; clase de vecindario donde se establezca el baile; y si tal vecindario se conforma con que se establezca; y si por el lugar donde se encuentre ubicado el salón se hace difícil o no la vigilancia de la policía sobre el espectáculo. b) Estos salones no podrán establecerse en la vecindad de templos y escuelas; no tendrán comunicación con departamentos interiores del edificio; no se abrirán antes de las 19 horas, y en caso de que fueran clausurados no se abrirán su cierre por la autoridad respectiva, el dueño de estos salones no tendrá derecho a reclamar los impuestos pagados ni a exigir daños y perjuicios.

Intereses del Telégrafo Nacional

JUBILACIONES Y PENSIONES

No conocemos a nadie que se haya jubilado o pensionado por el servicio de telegrafista. En el caso de mi humilde personalidad, todos me conocen como hombre serio en más de cuarenta y cinco años que voy prestando mi servicio incansante en el ramo de telégrafos y telegrafos más, tras que el señor Mora no sabemos de donde vino no conocemos sus antecedentes. Lo único que sabemos es que ha sido empleado intermitentemente, del telégrafo y que su convocación tiene más bien al de periodista y al intermitente. Posiblemente, pues vemos que todo lo quiero haceré con perjuicio de la mayoría. Sean éstas mis últimas palabras para evitar el fastidio que causan asuntos de suyo áridos para el público y que sólo interesan al telegrafista nacional. J. Solera Rojas Alajuela, 17 de diciembre de 1930.

Perfume "CAMIA" de RIGAUD 8, Rue Vivienne - PARIS. ARISTOCRATICO - DELICADO y de FAMA MUNDIAL. De venta en todas las Perfumerías.

LA SOMBRERERIA AYMERICH. Ha recibido grandes y nuevos surtidos de sombreros de fieltro y paja, para caballeros y para niños, de los más modernos estilos y de las reconocidas fábricas STETSON - J. B. BORSALINO FU LAZZARO, BARBISIO, etc. que ofrece a su numerosa clientela en sus dos locales, contiguos al Hotel Europa y la otra a la "Botica Oriental".

FALLECIO EN PARIS LA SRTA. NELLY UMAÑA PARRA (MONJA DE SIDA)

Una noticia rápida, luctuosa, iría y punzante, cual agua trancineta, ha venido desde Europa: murió en la casa de Sion Sor Umana joven convarriente que en el mundo llevó el nombre de Nelly Umana Parra. Una de las más bellas y religiosas que se presentaban a María, religiosa, con una religiosidad que es fuente de inspiración para muchos. La vocación la llevó a abrazar la tranquila vida de la monasterio de nuestra tierra, de Sion en esta capital; de ahí fue enviada a París, Francia en la Casa Madre. Su vida dedicada a Dios, a su abuelo, como Santa Teresa de Jesús, en el cultivo de su cultivo. Por ella se convida a Viva y por siempre en la morada del Himo, para que por su medio se puedan hacer más cosas buenas. Ella primariamente ha sido de Dios a sea un creatura a la flor virgen perfumada de la perfume "sincero" y suave. Pasó una vida entera. Viva y por siempre en la morada del Himo, para que por su medio se puedan hacer más cosas buenas. Ella primariamente ha sido de Dios a sea un creatura a la flor virgen perfumada de la perfume "sincero" y suave.

No hay como la Ropa Carter para señoras y niñas en LA TIENDITA VICENTE LINEA de Confiada para las Señoras. EL CISNE AZUL. Ejecutado el 18 de Dic. 1930.

RAJOS. Nueva directiva de un centro deportivo. "Limon, diciembre 18 de 1930. Señores directores de LA TRIBUNA San José. Muy estimados señores: Tengo gran placer en informar a ustedes que en asamblea general de acción efectuada el martes 16 del corriente, el "BARCELONA SPORT CLUB" procedió a elegir a las personas que han de integrar su directiva para el año 1931 y que seranado el acto, ésta quedó en la forma siguiente: Presidente: don Juan Manuel Morales Vice-presidente: don Manuel A. Córdoba Secretario: don Manuel A. Martín. Tesorero: don Antonio Canals. Fiscal: don Manuel Thomas. Ser Vocal: don Francisco Bolaños P. 2o. Vocal: don Ramón González. 3er Vocal: don Eustacio DuMont. 4o. Vocal: don Francisco Cuevas. Capitán General: don Jesús Mora. Esta Directiva tomará posesión de su cargo, de conformidad con los Estatutos de nuestro club, el 6 de Enero de 1931. Al concluir a ustedes lo anterior tengo mucho gusto en sus críticas en atento y seguro servidor. José A. Chaves P. Secretario".

Un Radio es el regalo ideal para Noche Buena. Modelos desde \$ 275.00 a \$ 1.600.00. Se lo instalaremos en su casa. SALON BRUNSWICK. Ordene el suyo VICENTE LINES C., SAN JOSE.

Compre CAFE "CASTRO AVILES". Garantizado CAFE VIEJO seleccionado y PURO. Con todas sus compras en EL CONDOR, en el Mercado Central, frente a la Josefina y a donde FERNANDO CASTRO AVILES se le dará MUCHOS REGALOS DE VALOR. Nada de rifas. Ud. siempre gana.

LA "MAFIA" CELEBRARA EL TRIUNFO ELECTORAL CON UNA COMIDA

HONOR AL MERITO. Digno de mención es el esfuerzo que la señorita Alicia Cruz realizó al conquistar, primeramente, el diploma de bachiller, y ahora el de normalista. El mérito se acrecienta si analizamos detenidamente los reducidos medios en que luchó: sin ayuda de nadie, valiéndose de sus propios recursos, empicada en el afán de surgir, de ser útil a sí misma y al país. En el caso del magisterio, al que tiene íntima predilección. Parte de este brillante éxito corresponde a sus tíos quienes la ayudaron siempre con generosa dote material. . . . Fírmese de voluntad, consentida y liza de los días que dio el primer paso hacia nuevos horizontes, donde la diosa del triunfo la espera con los brazos abiertos, para dar de su bendición. Igual triunfo ha obtenido la señorita Dora Mesa González, gentil dama de abyecta, de esas virtudes y cualidades supera mucho su ciudad natal. Para ella y para la inteligente y esforzada señorita Cruz, mi más efusiva felicitación. Documento es propiedad de la Biblioteca Nacional. Montecristo, Chiriquí, Izapa del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura.

NOTAS DE ESCASO. Más de dos tercios de la emisión de billetes para el sorteo del Primero de Enero se ha vendido ya.

El sábado trece de los corrientes, en la iglesia parroquial de este lugar, se verificó una misa de novenario en sufragio del alma del joven don Luis Ramirez, fallecido en esta ciudad en la noche del día del mes que cursa. Estuvo muy concurrida. Match de foot ball. El domingo 14 de los corrientes se efectuaron dos interesantes partidas de foot ball entre los equipos desamparados "Excelsior" y los "Pink" y "Española" de este centro. El primero se ha vendido mucho más de dos tercios. Se ha vendido más de dos tercios de toda la emisión, pero el resto aún queda por venderse a menor precio que el pasado. Igual ha ocurrido con los sorteos extraordinarios de otros países. Se ha pedido además a las autoridades que desplieguen mayor vigilancia en estos días, para evitar la venta de los sorteos extraordinarios de las loterías extranjeras.

XXX LA REINA DE GALLETAS. La más sabrosa y la más saludable garantizada por elaborada con mantecquilla pura. En cajas de lujo y en paquetitos económicos de venta en las mejores cantinas y pulperías. Distribuidores LEER & BRENES Altos de la Esmeralda - Teléfono 3329.

# SCAGLIETTI & SOBRINOS

TIENDA DE NOVEDADES

Calle del Correo

## Precios Módicos

Para comodidad de nuestra distinguida clientela abriremos de noche, en los días Lunes, Martes y Miércoles

ESTA TARDE A LAS 4 P. M. SE ABRIRÁ LA EXPOSICIÓN DE PINTURAS DE LA ARTISTA ITALIANA GLORIA JEZZI TUFFI Serán exhibidos unos 30 cuadros de esta famosa artista durante unos quince días



En un local céntrico, cerca de la casa de Romero, a la vez de la ferretería de Macaya hoy abre la exposición de cuadros de la joven pintora italiana recién llegada al país Olga Jezzi Tuffi, a quien tuvimos el gusto de saludar a su llegada al país.

Los juicios hasta ahora vertidos acerca de la obra de esta artista coinciden en que en ella es admirable sobre todo la fuerza de su colorido y el arte con que del color se sirve. Hemos visto acerca de lo que ha realizado con los aceros sobre sus lienzos y los más severos críticos a manos están de acuerdo en afirmar que este arte de colorido que en todos sus cuadros son alma y son vida.

Inspirada en sí misma, lleva esta joven artista a los lienzos el espíritu de su propio carácter y es así como en sus cuadros palpita una inspiración sincera y noble. Paisajista por sus vestes,

hemos visto las tonalidades del crepúsculo, los reflejos azules y dorados de los celajes pintados con de mano maestra, y sus figuras humanas tienen una vitalidad, una realidad que hace pensar en lo mucho que esta artista que apenas tiene 26 años, ha podido hacer.

En sus reproducciones, que son dos, hay también esa belleza de la verdad, de la versión del que encuentra y que es lo que se entiende por una verdadera copia exacta que en sus más pequeños detalles.

Hemos visto sus cuadros y los alabamos, recomendamos al público, especialmente a los niños y los artistas para que puedan darse el placer de admirar estos cuadros que como ellos estarán expuestos al público desde mañana a las cuatro de la tarde hasta el último día. Será una visita muy útil para estudiantes para dibujar y un colorido magnífico.

hay cuadros que merecen indudablemente la atención de ser vistos muy despacio y en general, la obra es magnífica.

Los cuadros de estilo religioso los recomendamos de un modo especial, el misticismo y la dulzura, la placida belleza y la seriedad que hay en ellos hablan de una extraordinaria inspiración. Mas adelante comentaremos con mayor detalle esta exposición de arte que va a gozar San José y nos referiremos con especialidad a algunos lienzos. Por el momento llamamos la atención hacia los siguientes: Sus Flores, La Anunciación, La Odalisca. Una santa en sus calcimbas (Santa María Egipcíaca), Mirada furtiva, Autocritico. La casa de los pescadores, La barca solitaria, San Francisco de Asís, La mujer de Putifar, y los paisajes luminosos del lago Trasimeno, serie de cuadros distintos de una belleza y un colorido magníficos.

# La Gran Liquidación del Día!!

## En el Almacén Castro & Quesada

PARA QUE SE LUZCAN REGALANDO SIN MUCHO GASTO POR TENER ESPECIAL INTERES EN SALIR DE TODOS LOS SALDOS DE MERCADERIAS QUE NOS HAN QUEDADO LOS ESTAMOS VENDIENDO A PRECIOS TAN BAJOS QUE RESULTAN RIDICULOS:

ENTRE OTRAS MILES COSAS TENEMOS:

50 victrolas magnificas que las vendemos a @ 30.00 c/u :: Juguetes de todas clases y para todos los gustos, BARATISIMOS. Relojes de superior calidad, y de varias marcas y clases :: Pañuelos para señoras y caballeros en un gran surtido :: Ropa interior de muy buena calidad para señoras y señoritas. Abriguitos para niños que son una preciosidad. Un lote de toall's de seda, CASI REGALADAS. Un lote de perfumería, muy fina y BARATISIMA

Y COMO COMPLEMENTO A ESTE DISLOQUE: REALIZAREMOS A PRECIOS REGALADOS, UN LOTE DE ZAPATILLAS FRANCESAS, DE FANTASIA, MUY ELEGANTES PARA SEÑORA, POR TENER SOLAMENTE NUMEROS 34 y 35

VEALAS Y DE SEGUROS LE GUSTARÁN!!

# Escoja en esta lista el regalo que usted necesita para NAVIDAD

## LA PERLA de BARZUNA Hnos.

ofrece una brillante oportunidad de poder adquirir artículos especiales para señoras, caballeros y niños DE CALIDAD Y PRECIOS INMEJORABLES

- |                         |  |
|-------------------------|--|
| <b>PARA SEÑORAS</b>     | <b>PARA CABALLEROS</b>                         |
| Sweaters                | Camisas  |
| Batas de baño           | Pijamas  |
| Toallas de seda         | Batas de Baño                                  |
| Carrieles de puro cuero | Corbatas y Pañuelos en juego                   |
| Ropa interior de seda   | Fajas con hebillas de fantasía y con monograma |
| Medias                  |  |
| Ligas                   |  |
| Fajas elásticas         | Calcetines                                     |
| Pañuelos                | Pañuelos                                       |
| Sombrillas              | Ligas  |
| Estuches de perfumería  | Ropa interior de lana                          |
| Manicures               | Ropa interior BVD                              |
| Camisas de noche        | Sweaters                                       |

- |                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| <b>PARA NIÑOS</b>   | <b>PARA EL HOGAR</b> |
| Frazadas            | Cobijas de pura lana |
| Colchas             | Cobijas de algodón   |
| Pantufilas          | Colchas de seda      |
| Colchonetas de seda | Colchas de algodón   |
| Bolas de hule       |                      |
| Abrigos             |                      |
| Capitas             |                      |
- Y un extenso surtido de BOLAS DE FOOT-BALL

# VECINOS QUE SE PREOCUPAN DEL ORNATO DE SUS BARRIOS



En la foto aparece un grupo de dirigentes vecinos del barrio México, que preocupados por el ornato de su localidad se reúnen a arreglar la plaza y las principales calles de aquella barriada.—La conducta de estos vecinos no puede ser más estimable y por eso no hemos resistido el deseo de tomar una foto y reproducirla como estímulo a esa desinteresada labor ciudadana

## A Nuestros Apreciables Clientes y al Comercio en General:

### ACABAMOS DE RECIBIR:

# Un atractivo Surtido de Confituras - Galletas y Pastillas

## ALMACEN SASSO SASSO HERMANOS

### LA CASA MAS FUERTE EN ESTE RAMO

# LA NOTA RAPIDA LIMONENSE

## Eligió el martes su nueva directiva el Barcelona Sport Club.

### Un pobre anciano, casi ciego, aparece horrorosamente destrozado a machetazos. - Como quedará la nueva Municipalidad según la declaratoria hecha por la Junta Cantonal Electoral

**La nueva directiva del Barcelona.**

Una lujosa asamblea general de socios fue la que celebró el martes último 16 del corriente el Barcelona sport club.

Cuarenta y seis socios estuvieron haciendo acto de presencia en la asamblea, en el transcurso de la cual se procedió a la elección de la directiva que habrá de fungir en el próximo año.

El vicepresidente del club don Juan Manuel Morales, informó también del resultado de las gestiones hechas en relación con ciertos incidentes de carácter personal de miembros de otro club de esta ciudad, contra el secretario del Barcelona, hechos que aparte de dañar a la cultura deportiva, hablan mucho de la personalidad de cada uno de los que tales actos cometieron, terminando por declarar que había fracasado en el intento de hacerse entender en la alta misión que el club la había confiado. En tal virtud la asamblea dió un voto de confianza al señor secretario del Barcelona como de agravio por aquellos actos de incultura aludidos.

Se conocieron otros asuntos de carácter interno y comunicaciones de varios clubs amigos y se procedió a elegir la nueva directiva para el período de 1931, que se inicia el martes 6 de enero.

Al proceder a la elección de presidente, por adelantado se dispuso nombrar para este puesto al señor Juan Manuel Morales. Tam bién por adelantado fue elegido secretario don José A. Chaves P. En igual forma lo fue el tesorero don Antonio Canallas.

La nueva directiva quedó integrada en la siguiente forma:

Presidente, don Juan Manuel Morales. Vicepresidente, don Manuel A. Córdoba. Secretario, don José A. Chaves. Tesorero, don Antonio Canallas. Fiscal, don Manuel Thomas. Primer vocal, don Francisco Bolaños. Segundo vocal, don Ramón González. Tercer vocal, don Eustaquio Du Mont. Cuarto vocal, don Francisco Cuevas. Capitán general, don Jesús Mora.

A esta directiva correspondió la organización de los cuadros correspondientes para la liga interna que se iniciará a mediados de enero y la resolución de numerosos juegos inter-clubs, que se han pro puesto en los últimos días.

La directiva actual, que ha trabajado con tan eficiente resultado que ha logrado colocar el club en la situación de progreso y de orden en que está, está en las funciones el 30 del corriente, de conformidad con los estatutos.

**El crimen.**

El agente principal de policía de Matina comunicó el hecho con fecha 16 del corriente al juez del crimen informando que la víctima había sido cometido un crimen en el lugar mencionado, a una distancia de mil doscientos metros de la casa del mandante de la finca, en un trullo que solamente transaba la víctima; máxime piadosos lo habían hecho fin de evitar que el anciano, casi ciego, fuera destrozado por la maleza, como tantas veces ocurría.

El mandante de la finca, Sr. Robert Sawyer fue informado de que el anciano Charles Medley no había aparecido por su casa; inmediatamente se procedió a su búsqueda, encontrándolo hecho pedazos en un sitio del camino. Las heridas producidas con machete eran mortales. El cuerpo y unos racimos de plátano que llevaba a la espalda, solo formaba un solo montón in forme de huesos, carne, ropa y plátanos.

El activo agente de policía de Matina hizo todas las diligencias del caso e hizo que se notifica o sospechas de tan tremendo crimen, sin lograr averiguar nada que lleve siquiera a una sospecha. En la casa del anciano, toda canchada, nadie le conocía en ningún momento, lo que en adelante según levanta la correspondiente sumaria.

**Declaratoria de elección.**

La junta cantonal electoral se reunió el martes último para proceder a la declaratoria de reunión de los cuatro regidores propietarios y dos suplentes, contra dos propietarios y un suplente del derrotado.

La junta declaró legalmente electos a los siguientes señores: don Eladio Calvo Fernández, don Policarpo Campos Segura, don Frank Maduro Lindo y don Arretrato Castro Carazo, por parte del partido Unión Atlántica Limonense; y don Horacio Fajies Pihneiro, por parte del partido Independiente.

De los suplentes correspondió el primero y el tercero al partido Unión Atlántica Limonense y el segundo al partido Independiente, siendo así electos por su orden los señores don Nicolás Buitrago Baena, don Arturo Fernández Elio y don Francisco Amara Castillo.

De esta declaratoria el partido Unión Atlántica Limonense, se mandará nulidad ante la misma junta cantonal y de rechararse esta demanda se apelará ante la junta provincial, que es la que en definitiva ha de decir la última palabra en este asunto.

Redactor-Corresponsal.

# NO HAY TAL CRISIS!

DESDE QUE LA PANADERIA, PASTERIA Y FABRICA DE FIDEOS

## "EL PROGRESO"

de Musmani Hnos.

en cuyo despacho existe la más grande exhibición de estos productos, de calidad como para satisfacer el gusto más delicado, está vendiéndolos a PRECIOS AL ALCANCE DE TODOS LOS BOLSILLOS



# LIQUIDACION TOTAL DE TODAS LAS MERCADERIAS del Almacén A OCAISION de Goicoechea Hermanos

Esta es la mejor oportunidad para comerciantes y particulares de comprar todo lo que necesiten A precios verdaderamente ridiculos, pues de lo que se trata es de realizar todas las existencias FRENTE A LA PLAZA DE LA ARTILLERIA

## La extrana muerte del Pde. Harding

(Continuacion)  
—Y que hay de Nan Britton? volvi a preguntar.  
—Oh, please, usted, no sea tonta, simple ni inocente. Nació usted así, o su madre le enseñó? Mr. Smith se puso en pie. Estaba visiblemente preocupado, y yo creí que era por desear su ex-esposa venir a vivir a Washington. Es ese momento como mi teléfono. El se encaminaba a su lado, por lo cual le dije: "Vaya, conteste. Pero... es pere: antes arreglé su chaqueta, su corbata y su cabello. Nació sabe quien podrá ser...".  
—¿Jes estaba hablando ya...?  
—"Hello, Means? Si, espere un momento". Me alargé el aparato, pero se quedó en pie donde estaba. Era la voz de Mrs. Boyd, que tenía un mensaje de Mrs. Harding para mí, pidiéndome que fuera inmediatamente a la Casa Blanca. Me levanté, me pregunté duramente:

—"Que diablos está usted haciendo aquí?"  
—"Mrs. Boyd? (Yo sabía que él conocía su voz). Trabajé por la muchas gentes, Jes...".  
—"¿Usted cree que soy muy ingenioso, verdad? Declíme que me arreglaré el cabello, señas me puse por teléfono. Dame me decírela a mí vez, y saldré ganando. La primera cantidad de un caballero es la elegancia". Estaba incómodamente serio.  
—"Eh, diga... Créo que un hombre puede estar trabajando en un campo de maíz y ser un caballero... Esta es la pequeña diferencia, entre usted, Jes, y yo...".  
—"Me puse a arreglar mi escritorio para cerrar...".  
—"Vaya, por acá...".  
—"Eh, hasta luego, adiós...".  
—"Me dijo adiós y salió, repitiendo: "Nan Britton, pidiéndome que me senté al escritorio y traté de hacerlo. Había mucho en qué pensar aquí. Había escuchado varios rumores acerca de un atentado de Justicia que me hacían sospechar que algo peculiar estaba pasando. Algo...".  
—"¿Amenazador, que no podía ser evitado o dominado por los medios ordinarios. Que sería? Y la figura que aparecía en mi conciencia como un poder abietor tras de ese algo, era la voz de la muchacha de quien Jes se había enamorado siempre. Había un nombre que me había visto. Yo nunca la había visto. Habría sido llevada fuera de Was... desde hacía tiempo, y mastrada lejos...".  
—"Esta el presidente realmente enamorado de Nan Britton? Esta idea era absurda para mí. Ningún hombre enamorado se habría conducido ante otras mujeres como lo hizo. Yo me acordaba de haber visto al Pde. Harding actuar con distintas muchachas. La deducción era para mí fatal. Nan Britton era una de tantas, y sin embargo, había algo relacionado con esta Nan Britton que me parecía hacérmele el Presidente la temeraria. Sería ella a caso su propia hija, pensaba yo tratando de encontrar una clave que resolviera la situación. El presidente era en realidad suficiente viejo para ser hijo de su abuelo...".  
—"Tal vez era la extremada juventud de ella la que la hacía diferente de las otras muchachas...".  
—"El la había conocido durante toda su vida. Su padre era uno de los más influyentes amigos de Mr. Harding. Habría sucedido algo en Marion, algo que no podría repetirse. Ella era la hija joven de un viejo amigo, y era demasiado joven... Existen ciertas leyes...". Pero, trasladar a la hija inexperta de un viejo amigo? Podría esto haber ocurrido en la propia casa de ella, o en la de él, cuando no había todavía a la orden detectives del Departamento de Justicia a los cuales llamar por teléfono?..."  
—"Tras esta muchacha la clave del poder de Mr. Daugherty y de los demás miembros del Gabinete sobre Mr. Harding, y me había sido posible reconstruir el poder que estos hombres ejercían sobre Mr. Harding, y su influencia, por el dinero. No era, al parecer, poder económico lo que deseaban... Ni siquiera poder político...".  
—"Mrs. Harding nunca mencionó el nombre de Nan Britton en sus conversaciones conmigo. Pero a lo del tiempo parecía dirigirse a alguien. Esbía ella algo acerca de Nan? Posiblemente no, pero...

Por GASTON B. MEANS,  
Ex-Investigador del Departamento de Justicia de los Estados Unidos

blemente no. Posiblemente sí. Y sin embargo, yo tenía el convencimiento de que nunca hablaría de Nan Britton.  
—"Me puse el sombrero y me dirigí a la Casa Blanca...".

CAPITULO VI  
MRS. HARDING HABLA A MEANS ACERCA DE NAN BRITTON

Entré a la Casa Blanca como de costumbre, por lo que he llamado la entrada del vicario. Los guardias me conocieron y así llegué sin molestia al apartamento privado de Mrs. Harding. La puerta estaba entreabierta, y pude ver a Mrs. Harding de pie, mirando por una ventana. Con su mano derecha había cogido algunos plegues de la cortina, que estrujaba nerviosamente. Se volvió rápidamente a mi primera llamada y casi corrió al atravesar el cuarto. Su rostro estaba tranquilo. Solo los ojos demostraban excitación.  
—"Mr. Means, entre", dijo, y al hacerlo yo cerré la puerta. Luego se sentó, como acostumbraba, al final de un canapé, arreglando una almohada en la que apoyó su espalda. Hacia un firme esfuerzo por no parecer preocupada.  
—"Me siento muy bien ésta mañana, dijo, mi masajista acaba de terminar su tratamiento. Ella asegura que meucha la carne firme de una muchacha. ¿Ve usted?..."  
—"¿Alzó su brazo. Sus manitas de color violeta cayeron en plegues sucesivos. "Mis brazos, prestos como sus suaves, firmes y blancos. No es así? Me enorgullozo de mis brazos. Yo he visto usted que cambio con frecuencia con la misma elasticidad que yo le ve de muchacha? También me enorgullozo de mi andar. Me he conservado joven, y tratarse de hacerlo siempre...".  
—"Nadie es más viejo de lo que se siente", dijo yo sin que este comentario fuera original.  
—"Exactamente. Ahora, Mr. Means, tiene mucho que decir a usted esta mañana. He decidido hacerle confidencias. Pero dígame primero: tiene usted en alguna ocasión que dar cuenta a explicaciones a Mr. Burns acerca de lo que hace para mí?..."  
—"Esta pregunta me la hacen invariablemente, cada vez que me visita...".  
—"Nunca, le contesté una vez más. Doy mis informes solo a usted. Nadie más los ve, o sabe algo acerca de ellos. Mr. Burns no desea saber nada. Es cierto...".

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo lo que una mujer buena puede hacer es... perdonar, y esperar, y siempre cosas más felices para el futuro...".  
—"No encontré nada que decir a ella. Ella prosiguió...".  
—"Muchos hombres públicos, muchos grandes hombres han visto su carrera arruinada, y arruinada la vida de los seres que los son queridos, por indiscreciones...". Han perdido todo lo que amaban, por un acto de debilidad...".  
—"Se dirvió, moviendo nerviosamente sus manos, pero la expresión de su rostro no cambió...".  
—"Deberé hablarle ahora de un caso semejante. No lo haré si no lo fue, porque las cosas que se arrollan día a día, constantemente, y pesa sobre el presidente Harding. Piense en alguna ocasión que me haya salvado a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija, de lo que yo salvé a mi hija que me salvó...".  
—"Tras de este largo preámbulo ético, rápidamente, como si fue un impulso, me habló contra su voluntad, dijo...".  
—"Warren Harding ha tenido un asunto escalofriante con una muchacha Nan Britton, de Marion. Es un asunto que se remonta hasta la adolescencia de esa muchacha...".  
—"Ah, iba a saber por fin la historia de Nan Britton, y de boca de Mrs. Harding, nada menos. Éllo prosiguió...".  
—"Conté a recelar de esta muchacha, Nan Britton, cuando ella era una niña, en Marion. Ella fue muy desarrollada, y usaba unos vestidos extremadamente cortos, más arriba de la rodilla. Esto no era completamente decente. Y ella hacía todo lo posible para atraer la atención de Warren. Su desarrollo llamó la atención de los hombres, así como sus trajes...". Yo veía a la muchacha en la mente, cuando ella no tenía sino unos diez años... Y me daba cuenta, lo leía en los ojos de Warren, que esta muchacha le impresionaba con su sola presencia...".  
—"Yo no dudaba de esto, y muchos otros saben que es cierto. Ella siguió...".  
—"Yo encontraba que Warren la amaba mucho en las cosas estúpidas que ella después escribía para el periódico, nuestro "Marion Daily Star". Llegaba con su trabajo... pero yo sabía que solo era solo una muchacha que estaba en una línea si no le entregaba a Warren en persona. Y en la misma oficina, le daba hasta sentarse en su escritorio y aún en su regalo, y me daba cuenta de que a Warren le gustaba esta intimidad. Y cuando salíamos en automóvil...

mente un descanso para el tener que saber. Yo llevo a cabo las instrucciones de usted hasta el más pequeño detalle".  
—"¿Y ha sido usted nombrado oficialmente para que trabaje para mí?..."  
—"Exactamente. Doy mis informes solo a usted, Topi...".  
—"Parece satisfecha y más tranquila. Luego comenzó a hablar con un verdadero torrente de palabras, como costumbre...".  
—"Bien. Hay un secreto sepultado en el fondo de mi corazón, que nunca he discutido con nadie, excepto Madame X. Y, a propósito, usted debe ir a verla. Debe conocerla. Ella puede ayudarme en su trabajo para mí. Es maravillosa. Puede darme informaciones que no podría obtener en ninguna otra parte. Ella sabe este secreto que voy a contarle. Se trata de algo sagrado, y no de nepotismo, así, por favor, intente. Hasta cierto punto, he hecho también algunas coincidencias a mi amiga Mrs. Boyd, ya que esta cuestión corresponde también un problema social...".  
—"Me tenía advirtiendo, por supuesto, y sin embargo, me pareció que yo sabía hacia donde me llevaba. Me sorprendió, sin embargo, al calificar esta cuestión un asunto de problema "social". Mrs. Harding era siempre una razonadora lógica y fría. Sus manos estrujaban un pañuelo con un estrecho adorno de encaje, contra el cual se crispaban sus dedos...".  
—"Ahora bien, Mr. Means. Conozco a los hombres y conozco sus flaquezas. Y todo

ENGLISH SECTION

VISCOUNT WILLINGTON APPOINTED VICEROY OF INDIA

LONDON—Viscount Willington, governor general of Canada, was appointed viceroy of India, succeeding Lord Irwin, who was officially announced today.

Randall will take over command of the S. S. Levanth and will become Commodore of the U. S. Lines fleet.

He will be succeeded on his post by Lord Willington, who was appointed viceroy of India, succeeding Lord Irwin, who was officially announced today.

VATICAN CITY.—Vatican City will be the first state to possess a fleet of helicopters.

BOSTON.—American Jews commemorated in Essex Hall last night the 27th anniversary of the admission to the New World of the first company of Jewish pioneers.

Although nearly one half of the American republics underwent severe political or economic crises as the result of depression world markets for agriculture and mineral products the United States in every case carefully avoided political involvement in the internal affairs of any other country.

SOME.—The American stock market crash and money crisis of the Fall of 1929 are principally to blame for Italy's present financial straits.

WASHINGTON.—Representative Garner of Texas, the only member of the Democratic caucus in Washington who spoke at the caucus in Washington on March 1st, to formulate the organization of the next House.

The outstanding feature of United States international political policy during the year was the prompt recognition of de facto governments which could give assurance of their ability and determination to fulfill international obligations.

PARIS.—Sportsmen, the French Rugby Federation and the semi-official National Sports Committee have all rallied to the cause of Tallantou, French rugby international, who must face trial at Bordeaux in January on a charge of homicide by impudence resulting out of the death of Marcel Pradie in a football game.

WASHINGTON.—Reports of deaths in many parts of the country from poisonous alcohol are being received by the Bureau of Industrial Alcohol.

Some embargoing of such an embargo is inconsistent with the trend of policy toward non-interference.

WASHINGTON.—Opposition to the bills introduced by Senator Reed and Representative Johnson to stop immigration for two years as an economic move was voiced by the Senate Commerce Committee yesterday afternoon by Secretaries Stimson and Doak.

WASHINGTON.—The abortive signal population of the New World reached its highest peak about 1200 A. D., when the number was between 50,000,000 and 70,000,000.

WASHINGTON.—The United States Government is now widely engaged in making artificial mixtures for other industrial purposes.

NEW YORK.—Captain A. B. ...

WASHINGTON.—The United States Government is now widely engaged in making artificial mixtures for other industrial purposes.

WASHINGTON.—The abortive signal population of the New World reached its highest peak about 1200 A. D., when the number was between 50,000,000 and 70,000,000.

De lo que se cuenta y se dice

La Muerte de Harold

Todas las niñas románticas de superada hora de Harold en muerte, porque cuentan y dicen que Navarro en azor arrebatado de celos, o en justa ira patristica el galán de un tiro, para siempre al como líquido.

ELEGANCIA-ALTA CALIDAD BRILANTE DESEMPEÑO



Es muy fácil darse cuenta del porqué de la universal y creciente popularidad del De Soto Ocho en Línea. Este magnífico automóvil sobrepasa en todo aquello que un automovilista moderno considera de mayor importancia — en elegancia de diseño, en calidad, en excelencia de funcionamiento y en bajo precio.

YA VIENE LA NAVIDAD! El Balcon de Europa

HA RECIBIDO UN ENORME SURTIDO DE ARTICULOS DE LA MAS ALTA CALIDAD, QUE VENDE A PRECIOS MUY BAJOS: Licores de todas clases — Conservas alimenticias en latas. — Galletitas finas, Inglesas e Italianas. — Confitos Italianos, finisimos.

La extraña muerte del Pde...

Vieno de la página anterior. mi vida de hogar era ideal. Las que dicen "ideales" difieren en su concepto. Al calor de la vida, yo me encontraba como la tiza, bajo la copa del día, cuando me acordaba de mi vida de hogar...

Grandes Novedades

JUGUETES como OTROS REGALOS recibidos esta semana UNICA CASA que ha importado este año JUGUETES directamente de la Fábrica a precios y condiciones favorables, escogidos personalmente, lo que nos permite ofrecer ALGO DIFERENTE y A PRECIOS BAJISIMOS.

ESCANDALO POLITICO

En el vecino cantón de Montevideo, Oca, ha producido gran revuelo el hecho de que un jefe de partido, no conforme con sus derrotas, conatos que un individuo poco conocido retirara el día de las elecciones su paqueta para votar y que se la guardara en el bolsillo para que se la entregara a él.

AL PUBLICO A LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS SE HACE SABER:

- 1-Que el miércoles 24 de Diciembre de las 19 horas en adelante y hasta que esta autoridad crea necesario queda suprimido el tráfico de vehículos incluyendo el tranvia, en la avenida Fernandez Guillé y la calle 5 que queda del Aguila de Oro a la esquina de la calle 4, (esquina del Banco de Costa Rica).

Hamburg - Amerika Linie Norddeutscher Lloyd

SERVICIO COMBINADO VICTOR FABIAN — PUNTARENAS EMBARQUES POR PUERTO LIMON Tenemos el gusto de avisar a los señores exportadores de café que la moderna y rápida M. U. ORINOVO, DE DOBLE TUBO, 15,000 TONELADAS, saldrá de Limón en servicio a Europa.

Awell & Co.

Representantes Perfumierias Houbigant & Chermay OFICINA TRASLADADA 50 varas Norte Hotel Costa Rica Telefono 3654 Apartado 861

En Limón debe colocarse el monumento a Bolívar

No crean señores Directores de la Tribuna que en Limón el sitio apropiado para colocar la estatua de Bolívar.

ABEL ROSLES Director General de Policía DONATO GLESIAS Director General de Tráfico

Mañana Lunes 21 de Diciembre

# Continúa la Enorme Realización de La Gran Señora

## Acuérdese de que si usted necesita hacer un buen regalo para NAVIDAD o Año Nuevo, aquí lo encuentra de calidad y precio como no lo podría conseguir en ninguna otra parte.

José Sarkis F.

Avenida Central

Frente al Mercado.

### A PROPOSITO DE NAVIDAD:

TENGA USTED MUY EN CUENTA QUE:

- en ningún establecimiento de víveres podrá encontrar
- NI EL SURTIDO DE CONSERVAS, VINOS Y LICORES DE LAS MAS ALTAS CALIDADES, NI LOS
- PRECIOS TAN BAJOS COMO LOS DE
- LA MAGNOLIA**
- VINO RIOJA LEGITIMO A UN COLON BOTELLA

Servicio a Domicilio - Teléfono 2589

A. ESCARRE

### DE ACTUALIDAD BOLIVARIANAS

La fecha del Libertador pasó como pasa todo en este picaresco mundo. Por ende las fiestas celebradas con tal motivo, o los actos públicos si más gusta la frase, también pasaron.

Hubo velada en el Nacional, y aun cuando no pude asistir por aquello de imperiosas necesidades propias, es lo cierto que noticias tengo que fué buena.

Sin embargo, a pesar de su falta de asistencia supo que habia concurrido buena parte del cuerpo diplomático y en cambio el gobierno no hizo acto de presencia ni siquiera en la persona de un delegado especial.

Ambos — gobierno y cuerpo diplomático — habian sido invitados por los iniciadores.

La ausencia del primero levantó comentarios medio mordaces: a mi modo de ver injustificados. Cuando cualquier organizador de fiesta invita al gobierno, primero debe enterarse de si éste está muy ocupado.

Tal paso en esta ocasión: el asunto económico de la nación requiere toda la atención del gabinete en peso: es tanto el peso que gravita en las espaldas del ministro de hacienda, que, como presidente de la, no lo ha o poder con todo. De ahí la agria ce los demás.

Dejen, pues, de estar con puñales para el Gobierno, que su buen trabajo se tiene. Que el cuerpo diplomático asistió y debia haber correspondido? Nada vale esto; como nada vale el que tocaran algunos himnos patrios, ni nada tampoco el que se trató de Bolívar libertador de América. Al fin y al fin hace tan tos años de esto!

En cambio al gobierno fiesta con asistencia del gobierno y demás poderes en el Parque Bolívar; de modo que una por otra.

Por cierto que se me dice que en dicha fiesta hubo elemento militar, los cadetes; y por las calles vimos algunos galanes extraños, lo que hace suponer que enieron a reducir con motivo de la fiesta. Bien hecho, que en esto el Libertador los galanes están muy bien puestos.

Después dicen que de nada alivie el militarismo en Costa Rica: cómo desahuciar ciertas fiestas si no hubieran galanes! Más bien debería aumentarse el número, lucen tanto a los rayos del sol!

Haciendo acto al elemento militar, estuvieron los colegios; sin duda más por aquello de la cantidad de maestros en contraposición de la cantidad de militares. Si no fueron más de los primeros, pueda que hayas sido en cantidad igual, y así aquel dicho siempre está bien puesto.

Plutarcas que nunca quiere quedarse atrás en ciertas cosas, también tuvo su alta en esta de las Fiestas Bolivarianas: tuvo la buena intención de dar el nombre del Libertador al paso de la playa.

Con la intención basta, y hay que tomarla en cuenta.

X no prosperó por razón de mucho peso, que yo aplaudo. En tiempos pasados hubo un buen gobernador en aquella caudante arena: todos lo recuerdan con orgullo ya que trabajó en verdad. No quiere esto decir que los que le siguieron no trabajaron: de

### Ya está muy cerca la Nochebuena!

**El Almacén VANNI ofrece a su estimable clientela:**

Una gran variedad de vinos finos y licores de las mejores marcas

Frutas en latas y toda clase de conservas alimenticias, de la mejor calidad

En galletitas finas de las clases más acreditadas un surtido muy extenso

Caramelos, Confituras, Pastas, Dulces y todo lo necesario para alistarce convenientemente

**NUESTROS PRECIOS, PODEMOS GARANTIZARLE QUE SON LOS MAS BAJOS**

ALMACEN VANNI

Ropa "CARTER" de seda para señoras y niñas en

**LA TIENDITA**  
La Tienda de Confianza para las Señoras

DINERO? Lo conseguirá si lo solicita en los AVISOS DE OCASION (Página 8).

**Nota Deportiva de Tibás**

El domingo pasado celebró el tercer juego el equipo Cañas, de esta localidad, contra la primera división del club Cañal, en honor del caballero don Juan Vicente Chaves y su distinguido vecino.

El equipo Cañas, formado hace poco tiempo, promete para el futuro, pues está integrado con elementos jóvenes. El domingo se

dió una demostración de su juego en la lucha contra el Cañal, al que venció con un score de dos goals a uno.

Los vencedores fueron acompañados con una magnífica balada. Felicitarlos a ambos equipos por su disciplina en el juego y especialmente al equipo Cañal por su triunfo.

Corresponsal.

### La Semana Pasada... Por Agua...

(Viene de la pág. 11)

pobre odiosa calva está más ato metida que la hiena del presidente de Costa Rica, quien nos tiene locos pidiéndonos, como aguilino, que pase el tiempo; que se duerma el 24 por la noche y cuando despierte sea ya el ocho de mayo de 1952 y fallen pocas, tres minutos para las doce. Si pudiéramos, pues claro, complaceríamos a don Ceño porque es de los nuestros; ya lo tenemos canotizado. San Ciego de Barbo, marít.

Bueno, pues por allí anda otro: una alma que queremos ganar para nuestro bienaventurado reino, que se llama Manuel Castro Quesada; éste lo que nos pide es el candidato bien chupisculi, con plata, sonriente, cortongo, que gane, que arroje y que no sea ni don Ricardo, ni don Alberto, ni don Carlos María ni don León Cortés ni ninguno de esos que llevan y que traen por allí abajo ¿ha visto usted? Este Manuquito, siempre tan coisioso, no hace más que poner en aprietos a la gente. Vamos a tener que pedirle a don Mecho Tlinoz que intervienga para ver si lo sosiga.

Otro es don Alberto Echandi; éste está como cuando uno tiene frío y la pila está llena, que se le escalofría el cuerpo y se pone uno como decir el célebre parlamentario Urbina: heno un labo grifo. Don Alberto se tonta y a veces se halla; otras veces se busca y no le encuentra nada. Unos lo tantes y lo encuentran sin veces y en veces no lo encuentran. Y está como que nos pide y como que no nos pide. Es el cuento de aquel que fue a el centico aquel más viejo que el preste un castró, de no queito, no queito, pero arrempejémoslo en el sombrero!

Y en ésta está el Niño. A ver quién le ayuda a salir de este atascadero.

Hasta aquí las declaraciones de San Pedro, a quien desde ahora pedimos disculpas por si en el correr de la máquina se hubiere deslizado alguna frase equivocada, alguna pensamiento no del todo ajustado a la verdad o alguna palabra de doble sentido.

# Lucky Strike

## Puede usted fumarlo mucho porque "NO LE IRRITA SU GARGANTA"



### El procedimiento del "Tostado" elimina ciertas impurezas irritantes.

todo hay en la vida del Señor. Pues bien, al llegar a la idea a la municipalidad, que para algo es la representante del pueblo, aguilen se opuso a ella, por cuanto era de justicia que el tal paseo en tierras de América? De Eran lucien el nombre del Gobierno-tarrens tenía que ser la idea. En el cuestion y no Eit DE UN como me lo contarón lo cuag to.

EXTRANJERO!!!

Con que, Bolívar extranjero

JUAN DE FRESA

### "LA GRAN VIA"

Casa Francesa

Las mejores conservas, licores y vinos Europeos, los encuentra usted en nuestro Almacén. Acabamos de recibir una gran cantidad de frutas secas y evaporadas de clase muy superior. Para estos días de Navidad tenemos un gran surtido de lo siguiente: cáscara azucarada, ciruelas Francesa y Americanas, almendras peladas, pasas corintinas, sultanas y en rama, higos y dátiles en paquetes, Marshmelos en lata y en paquetes, jamones en latas de Heyman en todo tamaño, en pierna Ingleses y Americanas, quéques en latas de una libra, Uvas y manzanas frescas, frijoles de Lima, garbanzos y lentejas, etc.

Compre usted todas sus provisiones en "La Gran Via" y se economizará el 20 por ciento en todas sus compras. Recuerde que nuestros precios han variado muchísimo.

TELEFONO 2754

SERVICIO A DOMICILIO